

KW  
29-09-2023  
Bonowicki

## POWIATOWA STACJA SANITARNO-EPIDEMIOLOGICZNA W NOWEJ SOLI



67-100 Nowa Sól, ul. Wojska Polskiego 11  
tel. (068) 387 24 61, fax (068) 387 47 38  
www.gov.pl/web/psse-nowa-sol  
e-mail: [psse.nowasol@sanepid.gov.pl](mailto:psse.nowasol@sanepid.gov.pl)  
ePUAP: /a02em1va72/SkrytkaESP  
NIP: 925-150-90-13

### PAŃSTWOWY POWIATOWY INSPEKTOR SANITARNY W NOWEJ SOLI

Znak sprawy: HK.9030.14.11.2023

Nowa Sól, dnia 25 września 2023 r.

**Zakład Gospodarki Komunalnej  
ul. Młyńska 15  
67-115 Bytom Odrzański**

Na podstawie § 21 ust. 1 pkt. 1 rozporządzenia Ministra Zdrowia z dnia 7 grudnia 2017 r. w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi (Dz. U., poz. 2294), po zapoznaniu się ze sprawozdaniami z badań nr: OL-LBŚ-1508-1509/2023 i OL-LMiP-1508-1509/2023 próbek wody pobranych w dniu 5 września 2023r. w ramach nadzoru sanitarnego nad jakością wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi z sieci wodociągu publicznego w Bytomiu Odrzańskim (punkty zgodności: Bonów – studzienka; Bytom Odrzański, ul. Nadbrzeżna - studzienka),

**Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Nowej Soli  
stwierdza**

**przydatność wody do spożycia przez ludzi.**

Analiza w/w sprawozdań z badań próbek wody pobranych z sieci wodociągu publicznego w Bytomiu Odrzańskim wykazała, że woda w badanym zakresie **odpowiada** wymaganiom § 3 ust. 1 pkt 1 i ust. 3 pkt. 1 rozporządzenia Ministra Zdrowia z dnia 07 grudnia 2017 r. w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi (Dz. U., poz. 2294).

*W załączeniu sprawozdania z badań nr: OL-LBŚ-1508-1509/2023 i OL-LMiP-1508-1509/2023.*

Otrzymują:

1. Adresat.
2. A-a/AR/

Państwowy Powiatowy  
inspektor Sanitarny  
w Nowej Soli  
mgr Anna Roskwitalska



AB 622

Powiatowa Stacja Sanitarno-  
Epidemiologiczna  
ul. Jasna 10, 65-470 Zielona Góra  
Oddział Laboratoryjny  
Sekcja Badań Środowiskowych

tel. /68/ 414 80 22  
fax: /68/ 351-47-96  
psse.zielonagora@sanepid.gov.pl

**SPRAWOZDANIE Z BADAŃ  
NR OL-LBŚ-1508-1509/2023  
z dnia 08.09.2023**

Ilość egzemplarzy 2  
Egzemplarz Nr 1  
strona / stron:  
1/1

12-09-2023

^Nazwa klienta: Powiatowa Stacja Sanitarno – Epidemiologiczna w Nowej Soli	
^Identyfikacja zlecenia / umowy klienta	Harmonogram pobierania próbek na 2023 r.
Sygnatura wewnętrzna zlecenia/ umowy	<b>LBŚ.9051.4.156.2023</b>
Informacje dotyczące pobierania próbek	^Data pobrania próbek: 05.09.2023
	^Numer protokołu pobrania: HK.903.168.2023
	^Identyfikacja próbkobiorcy: przedstawiciel Powiatowej Stacji Sanitarno – Epidemiologicznej w Nowej Soli – M. Kolano
Opis i identyfikacja obiektu badania	^Przedmiot badania: próbki wody do spożycia Próbka wody zwodociągu publicznego Bytom Odrzański
	Stan próbek: prawidłowy
Data dostarczenia do badania	05.09.2023
Data wykonania badania	05.09.2023-08.09.2023

**Wyniki/ rezultaty badań**

Parametr	Metoda badawcza	Jednostka	Nr próbki		Wartość parametryczna <sup>1)</sup>
			OL - 1508	OL-1509	
<sup>^</sup> Miejsce pobrania próbki:			Bonów- studzienka	ul. Nadbrzeżna- studzienka	
Mętność	PN-EN ISO 7027-1:2016-09 zakres: (0,10-50) NTU	NTU	0,10 ± 0,03	0,12 ± 0,03	Zalecany zakres wartości do 1,0
Barwa	PN-EN ISO 7887: 2012 + Apl: 2015-06 metoda C zakres: (2-40) mg/l Pt	mg /l Pt	3 ± 1 7,8 pH	3 ± 1 7,9 pH	---
Liczba progowa smaku (TFN)	PB/LBŚ-06 wydanie 2 z dnia 04.08.2005r. zakres: (1-4)		< 1 <sup>3)</sup>	< 1 <sup>3)</sup>	---
Liczba progowa zapachu (TON)	PB/LBŚ-06 wydanie 2 z dnia 04.08.2005r. zakres: (1-4)		< 1 <sup>4)</sup>	< 1 <sup>4)</sup>	---
pH	PN-EN ISO 10523:2012 zakres: (4,0-10,0) pH	pH	7,4 ± 0,1 (T pomiaru: 22,5°C)	7,5 ± 0,1 (T pomiaru: 22,2°C)	6,5 – 9,5
Przewodność elektryczna właściwa	PN-EN 27888: 1999 zakres: (140-2500) µS/cm	µS/cm	681 ± 4 (T pomiaru: 22,1°C)	682 ± 4 (T pomiaru: 22,1°C)	2500

Wyniki/ rezultaty badań odnoszą się do otrzymanych próbek

<sup>^</sup>dane pozyskane od klienta, w tym mogące wpływać na ważność wyników

<sup>1)</sup> Zgodnie z rozp. Ministra Zdrowia z dnia 7 grudnia 2017r. Dz. U. z 2017 poz. 2294

<sup>2)</sup> Pożądana wartość tego parametru w wodzie w kranie u konsumenta - do 15 mg Pt/l.

<sup>3)</sup> Smak/Liczba progowa smaku/TFN: Akceptowalny dla laboratoryjnego zespołu oceniającego.

<sup>4)</sup> Zapach/Liczba progowa zapachu/TON: Akceptowalny dla laboratoryjnego zespołu oceniającego.

Liczba za znakiem „±” oznacza niepewność rozszerzoną przy poziomie ufności ok. 95% i współczynniku rozszerzenia k=2, oszacowaną bez procesu pobierania próbek.

Liczba za znakiem “<” oznacza dolną granicę zakresu pomiarowego.

Pomiar przewodności elektrycznej uwzględnia korektę za pomocą urządzenia do kompensacji wpływu temperatury.

Osoba autoryzująca sprawozdanie z badań:

Starszy Asystent  
08.09.2023 r. *Kassa*  
mgr Ada Hassa

Zatwierdził  
08.09.2023 r. *M. Jan*  
data i podpis

Powiatowa Stacja  
Sanitarno-Epidemiologiczna  
67-100 Nowa Soli  
ul. Wojska Polskiego 11  
NIP 926150413 REGON 197078547

Stwierdza się zgodność z oryginałem  
08.09.2023 r. *M. Jan*  
data i podpis

Otrzymują:

1. PSSE w Nowej Soli (1 egzemplarz)
2. a/a

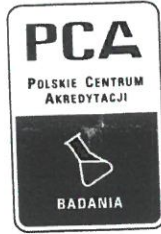
Koniec sprawozdania

Klient ma prawo do reklamacji w ciągu 21 dni od otrzymania sprawozdania.

Wyniki badań odnoszą się wyłącznie do badanych obiektów.

Sprawozdanie z badań bez pisemnej zgody Powiatowej Stacji Sanitarno- Epidemiologicznej w Zielonej Górze nie może być powielane inaczej, jak tylko w całości.





AB 622

Powiatowa Stacja Sanitarno-  
Epidemiologiczna  
ul. Jasna 10, 65-470 Zielona Góra  
Oddział Laboratoryjny  
Sekcja Mikrobiologii i Parazytologii

tel. /68/ 325-46-71 w.0229  
fax: /68/ 351-47-96  
psse.zielonagora@sanepid.gov.pl

**SPRAWOZDANIE Z BADAŃ  
NR OL-LMiP-1508/1509/2023  
z dnia 08.09.2023**

Ilość egzemplarzy 2  
Egzemplarz Nr 1  
strona / stron:  
1/1

Δ Nazwa klienta: Powiatowa Stacja Sanitarno- Epidemiologiczna w Nowej Soli	
Δ Identyfikacja zlecenia / umowy klienta	Harmonogram pobierania próbek na 2023 r. 12-09-2023
Sygnatura wewnętrzna zlecenia/ umowy	<b>LMiP.9051.7.157.2023</b>
Informacje dotyczące pobierania próbek	Δ Data pobrania próbek: 05.09.2023
	Δ Numer protokołu pobrania: HK.903.168.2023 Ld. dz. ....
	Δ Identyfikacja próbkobiorcy: przedstawiciel Państwowego Powiatowego Inspektora Sanitarnego w Nowej Soli – M. Kolano
Opis i identyfikacja obiektu badania	Δ Przedmiot badania: próbki wody do spożycia
	Próbki wody z wodociągu publicznego Bytom Odrzański Stan próbek: prawidłowy
Data dostarczenia do badania	05.09.2023
Data wykonania badania	05.09.2023 – 08.09.2023

Wyniki badań					
Parametr	Metoda badawcza	Jednostka	Nr próbki		Wartość parametryczna <sup>1</sup>
			OL-1508	OL-1509	
Δ Miejsce pobrania próbki:			Bonów - studzienka	Ul. Nadbrzeżna - studzienka	
Ogólna liczba mikroorganizmów w 22°C Metoda płytkowa (posiew wgłębnny)	PN-EN ISO 6222:2004	jtk/ 1 ml	Obecne w liczbie mniejszej niż 3	Obecne w liczbie mniejszej niż 3	Bez nieprawidłowych zmian
Liczba bakterii grupy coli Metoda filtracji membranowej	PN-EN ISO 9308-1:2014-12 PN-EN ISO 9308-1:2014-12/ A1:2017-04	jtk/100 ml	0	0	0
Liczba Escherichia coli Metoda filtracji membranowej	PN-EN ISO 9308-1:2014-12 PN-EN ISO 9308-1:2014-12/ A1:2017-04	jtk/100 ml	0	0	0
Liczba enterokoków kałowych Metoda filtracji membranowej	PN-EN ISO 7899-2: 2004	jtk/100 ml	0	0	0

<sup>Δ</sup> dane pozyskane od klienta, w tym mogące wpływać na ważność wyników  
<sup>1</sup>Zgodnie z rozporządzeniem Ministra Zdrowia z dnia 7 grudnia 2017r. Dz.U. z 2017r., poz. 2294.  
Wyniki badań odnoszą się do otrzymanych próbek..

Osoba/y autoryzująca sprawozdanie z badań:

STARSZY ASYSTENT  
08.09.2023  
mgr inż. Urszula Socha

Zatwierdził

p.o. KIEROWNIK SEKCJI  
MIKROBIOLOGII I PARAZYTOLOGII  
08.09.2023  
data podpisu  
Anna Karbowiak  
mikrobiolog

Otrzymują :

1. PSSE w Nowej Soli (1 egzemplarz)
2. a/a

Powiatowa Stacja Sanitarno-Epidemiologiczna  
67-100 Nowa Soli  
ul. Wojska Polskiego 11  
NIP 9251508013 REGON 910778547  
Stwierdza się zgodność z oryginałem  
08.09.2023  
mgr inż. Urszula Socha  
podpis

Koniec sprawozdania

Klient ma prawo do reklamacji w ciągu 21 dni od otrzymania sprawozdania.
Wyniki badań odnoszą się wyłącznie do badanych obiektów.

Sprawozdanie z badań bez pisemnej zgody Powiatowej Stacji Sanitarno- Epidemiologicznej w Zielonej Górze nie może być powielane inaczej, jak tylko w całości.